

1. [176]
2. esto, al cabo de cinco días hacían
3. convite en nombre de los muertos
4. [al margen: Banquete/fúnebre] que llaman quixoco qualia, haciéndoles
5. ofrenda en sacrificio zentzontlacualli,
6. y Tlacatlacualli, como decir, lo ha-
7. cemos nosotros los cristianos el día
8. de finados, al cabo de un año, con tortas
9. muy anchas, que llaman papalotla
10. cualli, y brebaje que llaman Ytzquiatl,
11. después de esto quemaban todas las
12. ropas que tenían los difuntos en vida,
13. luego les daban a los viejos, mujeres,
14. mozos, y parientes de los muertos
15. en la guerra, de beber de dos géne-
16. ros de vino, que era pulque blanco,
17. y amarillo una gran batea, que
18. llaman piaztecomatl, y con esto llo-
19. raban los viejos, y decían por los difun-
20. tos, ahora hijos habéis llegado a los
21. Dioses nuestros, y estáis cerca del Dios
22. Xiuhpilli, y Cuauhtlehuanitl, y alegría
23. del Sol, y así decíanles a voces a los
24. difuntos, desde las cavernas dentro